



Dodatok č. 2 k zmluve o vývoze odpadu zo dňa 30.05.2013 (ďalej len „dodatok“)

Dodatok je u vývozcu vedený pod číslom: 14 325/21

Dodatok je u pôvodcu vedený pod číslom: 18/NLC/2015

Vývozca:

Marius Pedersen, a.s.

Sídlo: Opatovská 1735, 911 01 Trenčín
IČO: 34 115 901
DIČ: 2020386148
IČ DPH: SK2020386148
Zápis: OR OS Trenčín, odd.: Sa, vložka č. 54/R
Prevádzka Zvolen: Lieskovská cesta 15, 960 01 Zvolen
Zastúpená: Ing. Oliver Šujan, člen predstavenstva
Ing. Slavomír Faško, člen predstavenstva
V zastúpení: Ing. Martina Vozárová, obchodný zástupca, podľa plnej moci č. 028/MP/2014, zo dňa 17.06.2014
Bankové spojenie: Československá obchodná banka, a.s.
Číslo účtu: 25818343/7500
e-mail: zvolen@mariuspedersen.sk
vozarova.m@mariuspedersen.sk
trencin@mariuspedersen.sk

(ďalej len „vývozca“)

Pôvodca:

Národné lesnícke centrum

Sídlo: T. G. Masaryka č. 22, 960 92 Zvolen
Štatutárny orgán: Ing. Martin Moravčík, CSc. – generálny riaditeľ
Zodpovedný za plnenie predmetu zmluvy: Ing. Vladimír Slančík
IČO: 42001315
IČ DPH: SK2022091027
DIČ: 2022091027
Bankové spojenie: Štátna pokladnica,
Číslo účtu: 7000241498/8180
IBAN: SK20 8180 0000 0070 0024 1498

(ďalej len „pôvodca“)

Vývozca a pôvodca sa ďalej spoločne označujú aj ako „zmluvné strany“.

I.

Úvodné ustanovenia

1. Vývozca a pôvodca uzavreli dňa 30.05.2013 Zmluvu o vývoze odpadu, ktorá je u vývozcu vedená pod číslom 14 325/21, a u pôvodcu je vedená pod číslom 171/NLC/2013 (ďalej len „zmluva“). Predmetom zmluvy je vývoz odpadu v súlade s vyhláškou MŽP SR č. 284/2001 Z.z..
2. Dňa 07.02.2014 zmluvné strany uzavreli k zmluve Dodatok č. 1 (u pôvodcu vedený pod č. 34/NLC/2014), predmetom ktorého bola zmena Prílohy č. 1 k zmluve, nakoľko dňa 01.01.2014 nadobudol účinnosť zákon č. 434/2013 Z.z., ktorým sa mení a dopĺňa zákon č. 17/2004 Z.z. o poplatkoch za uloženie odpadov v znení neskorších predpisov (ďalej len „dodatok č. 1“).

II.

Predmet dodatku

1. V súlade s čl. VII. ods. 1 a s čl. IV, ods. 6 zmluvy 14 325/21 (171/NLC/2013) sa zmluvné strany dohodli, že týmto dodatkom sa ruší znenie prílohy č. 1 k zmluve, ktoré bolo schválené dodatkom č. 1 a nahrádza sa novým znením tak, ako tvorí prílohu tohto dodatku.



III.

Záverečné ustanovenia dodatku

1. Tento dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v súlade so zákonom č. 546/2010 Z.z.
2. Tento dodatok je povinne zverejňovaný podľa § 5a zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov /zákon o slobode informácií/ v znení neskorších predpisov.
3. Zmluvné strany výslovne súhlasia so zverejnením tohto dodatku v jeho plnom rozsahu, vrátane príloh, v Centrálnom registri zmlúv vedenom na Úrade vlády SR.
4. Strany po prečítaní tohto dodatku prehlasujú, že tento dodatok sa zhoduje s ich pravou a skutočnou vôľou, že nebol uzatvorený v tiesni za nápadne nevýhodných podmienok a na znak súhlasu s jeho obsahom ho vlastnoručne podpisujú.
5. Ostatné články a body zmluvy sú týmto dodatkom nedotknuté a ostávajú v platnosti nezmenené.
6. Tento dodatok je vyhotovený v dvoch vyhotoveniach, z ktorých každá zmluvná strana obdrží jedno vyhotovenie.
7. Neoddeliteľnou súčasťou tohto dodatku je nové znenie Prílohy č. 1 k zmluve.

Vo Zvolene, dňa

V, dňa.....

Za Marius Pedersen, a.s.

Ing. Oliver Šujan, člen predstavenstva
Ing. Slavomír Faško, člen predstavenstva

Za Národné lesnícke centrum

Ing. Martin Moravčík, CSc., generálny riaditeľ

.....
v zastúpení: Ing. Martina Vozárová, obchodný zástupca
podľa plnej moci č. 028/MP/2014, zo dňa 17.06.2014



Príloha č. 1

k zmluve o vývoze odpadu č. 14 325/21 (171/NLC/2013)

**CENY ZA VÝVOZ ODPADU VOZIDLAMI S VEĽKOOBJEMOVÝMI KONTAJNERMI
A ZA ULOŽENIE ODPADU NA SKLÁDKU ODPADOV SPOLOČNOSŤ POHRONIE A.S.
(ZVOLENSKÁ SLATINA)
platné od 1.1.2015**

**a) Ceny za vývoz odpadu – Ramenový nakladač do 7 ton – kontajner 5 m³, 7 m³, 10 m³
– Hákový nakladač do 6 ton – kontajner 5 m³, 10 m³, 16 m³**

Služba	Základná cena v €	DPH v %	DPH v €	Celková cena v €
1 km jazdy	1,66	20	0,33	1,99
1 km jazdy vozidla s príviesom	2,11	20	0,42	2,53
každých začatých 15 min. manipulácie s kontajnerom (prestoj vozidla, čakanie)	7,90	20	1,58	9,48
1 deň prenájmu kontajnera do 10 m ³	1,45	20	0,29	1,74
1 deň prenájmu kontajnera 16 m ³	2,58	20	0,52	3,10

b) Ceny za vývoz odpadu – Hákový nakladač do 10 ton – kontajner 9 m³, 15 m³, 20 m³, 30 m³, 35 m³

Služba	Základná cena v €	DPH v %	DPH v €	Celková cena v €
1 km jazdy	1,83	20	0,37	2,20
1 km jazdy vozidla s príviesom	2,27	20	0,45	2,72
každých začatých 15 min. manipulácie s kontajnerom (prestoj vozidla, čakanie)	7,90	20	1,58	9,48
každých začatých 15 min. nakládky s hydraulickou rukou	15,30	20	3,06	18,36
1 deň prenájmu kontajnera do 35 m ³	2,89	20	0,58	3,47

c) Ceny za vývoz odpadu – Hákový nakladač do 3 ton – kontajner 5 m³, 10 m³, 16 m³

Služba	Základná cena v €	DPH v %	DPH v €	Celková cena v €
1 km jazdy	1,35	20	0,27	1,62
každých začatých 15 min. manipulácie s kontajnerom (prestoj vozidla, čakanie)	6,00	20	1,20	7,20
1 deň prenájmu kontajnera do 10 m ³	1,45	20	0,29	1,74
1 deň prenájmu kontajnera 16 m ³	2,58	20	0,52	3,10
každých začatých 15 min. práce jedného závozníka	1,45	20	0,29	1,74



d) Ceny za uloženie odpadu

Číslo položky	Por. číslo	Položka odpadov	Základná cena v €	DPH 20 %	Poplatok ^{a)}	Celková cena v €
			cena v € za 1 t odpadu			
1	1.1.	Inertný odpad ^{b)}	33,45	6,69	0,33	40,47
	1.2.	Vytriedený stavebný odpad frakcie do 30 cm vrátane, bez prímiesí ^{c)}	16,91	3,38	0,33	20,62
	1.3.	Vytriedený stavebný odpad frakcie nad 30 cm	33,45	6,69	0,33	40,47
	1.4.	Zemina a kamenivo neobsahujúce nebezpečné látky	16,91	3,38	0,33	20,62
2	2.1.	Ostatný odpad okrem odpadu uvedeného v položkách 1.1. až 1.4., 3.1. až 3.3., 4.1.	33,45	6,69	6,64 ^{e)}	46,78
					25,00 ^{f)}	65,14
3	3.1.	Komunálne odpady po vytriedení menej ako štyroch zložiek	32,51	6,50	9,96	48,97
	3.2.	Komunálne odpady po vytriedení štyroch zložiek	32,51	6,50	5,98	44,99
	3.3.	Komunálne odpady po vytriedení piatich zložiek	32,51	6,50	4,98	43,99
4	4.1	Biologicky rozložiteľný odpad ^{g)}	32,00	6,40	-	38,40

Poznámky:

- Podľa Prílohy č. 1 k zákonu č. 17/2004 Z.z. o poplatkoch za uloženie odpadov v znení neskorších zmien.
- § 31 ods. 2 vyhlášky MŽP SR č. 310/2013, ktorou sa vykonávajú niektoré ustanovenia zákona o odpadoch.
- Stavebný odpad bez prímiesí: drevo, plasty, papier, sklo, kovy, bez veľkých kusov betónov, výstuží, trámov, pričom najväčší rozmer zrna nesmie presiahnuť 30 cm vrátane.
- V prípade zmeny príslušných zákonov a predpisov prevádzkovateľ skládky upraví ceny a poplatky za zneškodnenie odpadov.
- Podľa položky č. 2 Prílohy č. 1 k zákonu č. 17/2004 Z. z. o poplatkoch za uloženie odpadov v znení zákona č. 434/2013.
- Podľa položky č. 5 Prílohy č. 1 k zákonu č. 17/2004 Z. z. o poplatkoch za uloženie odpadov v znení zákona č. 434/2013.
- Odpad zhodnocovaný činnosťou R3 – recyklácia, alebo spätné získavanie organických látok, ktoré sa nepoužívajú ako rozpušťadlá (vrátane kompostovania a iných biologických transformačných procesov).

Odpad položky 1.4. platného cenníka môže byť v prípade nedostatku zodpovedajúceho materiálu potrebného z dôvodu dodržania správneho technologického postupu zneškodňovania odpadu skládkovaním, schváleného Prevádzkovým poriadkom skládky, Integrovaným povolením a Všeobecne záväznými právnymi predpismi v tejto oblasti, odoberaný od pôvodcov a držiteľov odpadu za individuálne dojednanú cenu nižšiu ako je cena tejto položky v platnom cenníku až po bezplatný odber.

Vo Zvolene, dňa.....

V, dňa

Za Marius Pedersen, a.s.

Ing. Oliver Šujan, člen predstavenstva

Ing. Slavomír Faško, člen predstavenstva

Za Národné lesnícke centrum

Ing. Martin Moravčík, CSc., generálny riaditeľ

.....
Ing. Martina Vozárová, obchodný zástupca
podľa plnomocenstva č. 028/MP/14, zo dňa 17.6.2014

.....